

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার
জাতীয় রাজস্ব বোর্ড
সেগুনবাগিচা, ঢাকা।

নথি নং-০৮.০১.০০০০.০৫৪.১১.০০৫.১৭/১৮৪

তারিখ: ২৪ কার্তিক, ১৪২৪ বঃ
৮ নভেম্বর, ২০১৭খ্রিঃ

কাস্টমস রুলিং (অগ্রিম) নং- ৫/২০১৭

বিষয়: Cutting Wall Clock Glass (Thickness - 2mm; Cutting to shape, size plain glass) নামক পণ্যের শ্রেণিবিন্যাস বিষয়ক অগ্রিম রুলিং।

সূত্র: Khandakar Trade International এর ০৬/০৯/২০১৭ খ্রিঃ তারিখের আবেদন।

Khandakar Trade International, Dhaka, Cutting Wall Clock Glass (Thickness - 2mm, Cutting to shape, size plain glass) নামক পণ্যের শ্রেণিবিন্যাস বিষয়ে অগ্রিম রুলিং চেয়ে জাতীয় রাজস্ব বোর্ডের অগ্রিম রুলিং ইউনিট বরাবর নির্ধারিত ফরম-এ আবেদন করেছেন।

(ক) আবেদনকারির পরিচিতি:

আবেদনকারির নাম	Khandakar Trade International.
আবেদনকারির ঠিকানা	২৮, লয়াল স্ট্রিট (৪র্থ তলা) হাজী নূর মার্কেট, পাটুয়াটুলী রোড, ঢাকা-১১০০।
টেলিফোন নম্বর	০১৭১৬৯৬৩২৭২
ই-মেইল	Khandakar.trade@yahoo.com

(খ) রুলিং সংশ্লিষ্ট পণ্যের বিবরণ:

পণ্যের জেনেরিক, বাণিজ্যিক এবং প্রচলিত নাম	2mm Cutting Wall Clock Glass.
যে ভৌত অবস্থায় (Form)/ প্রকৃতিতে আমদানি করা হবে	Round or Square
উৎস দেশ (কান্ট্রি অব অরিজিন)	China
আমদানিকারক কর্তৃক প্রস্তাবিত শ্রেণিবিন্যাস	এইচ. এস. কোড ৭০১৫.৯০.০০
রপ্তানিকারক বা সরবরাহকারি প্রতিষ্ঠানের নাম/ঠিকানা	প্রযোজ্য নয়।

২। আবেদনকারির ঘোষণা অনুযায়ী আমদানি পণ্যের বিবরণ:

আবেদনকারি কর্তৃক সরবরাহকৃত দলিলাদি ও নমুনা পর্যালোচনায় দেখা যায়, বর্ণিত Wall Clock Glass সমূহ Round/Square shape এ আমদানি করা হবে; যার thickness হচ্ছে 2mm. উক্ত Glass সমূহ দেয়াল ঘড়ি তৈরিতে ব্যবহৃত হবে। কিছু Glass (5%) ফটোফ্রেম তৈরিতেও ব্যবহৃত হয়।

৩। বর্ণিত পণ্যের সঠিক শ্রেণিবিন্যাস ও এর পক্ষে যুক্তিসমূহ:

(ক) এইচ. এস. কোড/নীতিমালার আলোকে পর্যালোচনা:

কোন একটি আমদানিয়/রপ্তানিয় পণ্যের সঠিক শ্রেণিবিন্যাস নির্ণয়ের জন্য উক্ত পণ্যের সবিস্তার বিবরণ, ক্যাটালগ/ব্রুশিওর, লিটারেচার (প্রযোজ্য ক্ষেত্রে) ইত্যাদি পর্যালোচনার পাশাপাশি World Customs Organization

(WCO) এর General Rules for the Interpretation of the Harmonized System (GIR) ও Explanatory Notes এবং বিবেচ্য পণ্য সংশ্লিষ্ট Section Notes পর্যালোচনা করা আবশ্যিক।

বর্ণিত পণ্যের শ্রেণিবিন্যাস নির্ধারণে উক্ত রূপ এইচ.এস.কোড শ্রেণিবিন্যাস নীতিমালা পর্যালোচনা করা হয়েছে। পর্যালোচনায় দেখা যায় যে, WCO প্রণীত Explanatory Notes এ নিম্নরূপ উল্লেখ আছে, যথা:

Explanatory Notes (Volume 3) এর Chapter 70 এর Heading 70.05 এর হেডিং নোট নিম্নরূপ:

“Float glass and surface ground or polished glass, in sheets, whether or not having an absorbent, reflecting or non-reflecting layers, but not otherwise worked.”

এছাড়া একই Heading 70.05 এর ব্যাখ্যায় বলা আছে, “Glass in sheets which has undergone working not provided for in the heading text or in Note 2(b) to this chapter, including bent or carved glass, is excluded. এছাড়াও Chapter 70 এর Chapter Note 2(b) এ বলা আছে, “Cutting to shape does not affect the classification of glass in sheets.”

Explanatory Notes এর উপর্যুক্ত ব্যাখ্যা, নমুনা এবং দাখিলকৃত দলিলাদি পর্যালোচনায় দেখা যায়, আমদানিকারকের আমদানিকৃত Cutting Wall Clock Glass এক প্রকার float glass. তাছাড়া, তা bent, curved or hollowed glass নয়।

(খ) Explanatory Notes (Volume 3) এর Chapter 70 এর Heading 70.15 এর ব্যাখ্যায় উল্লেখ আছে:

This heading covers:

(A) Glass curved, bent, hollowed or the like for any shape or size, with or without parallel faces, used as clock or watch glasses; it also includes all similar glasses for photograph frames and the like, medallions, hygrometers, barometers and similar appliances.

“The glasses described in Part (A) are mainly manufactured by the following processes:

(1) Glass is blown into a hollow shape of a diameter not usually exceeding 80 cm. This sphere is divided into three or four which are in turn cut into small segments by means of a kind of diamond-tipped compass. The edges of each segment are then turned-in by hot-pressure in a mould.

(2) Small squares or discs are cut from flat glass; they are then curved either by softening in a concave mould or revolving ring under the action of heat, or by hot-pressure in a mould.

(3) The molten glass is poured directly into the mould of a mechanical press.

(4) A cavity is ground in one surface of a piece of round or rectangular (including square) flat glass to provide space for the clock or watch hands.”

পুনরায়, Heading 70.15 এর exclusion note এর (a) ক্রমিক অনুযায়ী “Flat glass for the same uses” কে exclude করা হয়েছে। অর্থাৎ Clock তৈরীর কাজে ব্যবহার হলেও যদি curved, bent, hollowed or the like না হয়ে flat glass হয়, তবে তা Heading 70.15 হতে excluded হবে।

Explanatory Notes এর উপর্যুক্ত ব্যাখ্যার আলোকে, Khandakar Trade International, Dhaka কর্তৃক আমদানিয় Cutting Wall Clock Glass সমূহ ‘Curved, bent, hollowed or the like’ না হওয়ায় এবং Flat হওয়ায় তা Heading 70.15 এর আওতাভুক্ত পণ্য নয়।

৪। উল্লিখিত পর্যালোচনা, নমুনা পর্যবেক্ষণ ও অন্যান্য প্রাসংগিক বিষয়াদি বিবেচনায় নিয়ে দেখা যায়, আমদানিকৃত পণ্য Heading 70.15 এর আওতাভুক্ত নয় কেননা তা Heading 70.15 এর ব্যাখ্যানুযায়ী curved, bent, hollowed or the like নয়, বরং তা plain বা flat glass. তাছাড়া, একই Heading 70.15 এর Exclusion note (a) তে, একই ব্যবহার বৈশিষ্ট্য সমন্বিত flat glass গুলোকে উক্ত Heading 70.15 হতে exclude করা হয়েছে। এমতাবস্থায়, সার্বিক দিক বিবেচনায় আমদানিয় Cutting Wall Clock glass (Thickness - 2mm, Cutting to shape, size plain glass) পণ্যটি Heading 70.05 এর অধীনে শ্রেণিবিন্যাসযোগ্য।

৫। অগ্রিম রুলিং:

Khandakar Trade International, Dhaka কর্তৃক আমদানিয় Cutting Wall Clock Glass (Thickness - 2mm, Cutting to shape, size plain glass) নামক পণ্যটি Bangladesh Customs Tariff, General Interpretative Rules (GIR) এবং Explanatory Notes এর ব্যাখ্যানুযায়ী এইচ.এস.কোড ৭০০৫.২৯.০০ তে শ্রেণিবিন্যাসযোগ্য। কাস্টমস রুলিং (অগ্রিম) বিধিমালা, ২০১৬ এর বিধি ৯ মোতাবেক এই অগ্রিম রুলিং জারি করা হলো।

৬। অগ্রিম রুলিং এর কার্যকারিতা:

এই অগ্রিম রুলিং জারি হওয়ার তারিখ হতে ১৮ (আঠার) মাস পর্যন্ত কার্যকর থাকবে।

৭। আবেদনকারির জন্য গুরুত্বপূর্ণ তথ্য:

(ক) Khandakar Trade International, Dhaka এই অগ্রিম রুলিং এর কার্যকারিতা থাকাকালীন তৎকর্তৃক আমদানিয় পণ্যের জন্য বাংলাদেশের সকল কাস্টমস স্টেশনে ব্যবহার করতে পারবে।

(খ) এই অগ্রিম রুলিং এ সংক্ষুব্ধ হলে Khandakar Trade International, Dhaka রুলিং প্রাপ্তির তারিখ হতে ৬০ (ষাট) কার্যদিবসের মধ্যে তা রিভিউ এর জন্য অগ্রিম রুলিং ইউনিট বরাবর লিখিতভাবে আবেদন করতে পারবে। রিভিউ আবেদনে উক্তরূপ আবেদনের যৌক্তিকতা সবিস্তারে উল্লেখ করতে হবে।

স্বাক্ষরিত/-

মোঃ লুৎফর রহমান
সদস্য, কাস্টমস নীতি
ও সভাপতি, অগ্রিম রুলিং ইউনিট

বিতরণ (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়):

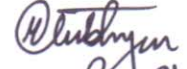
কমিশনার, কাস্টম হাউস, চট্টগ্রাম/ ঢাকা/ বেনাপোল/ আইসিডি/ মংলা/ পানগাঁও।

নথি নং-০৮.০১.০০০০.০৫৪.১১.০০৫.১৭/১৮৪

তারিখ: ২৪ কার্তিক, ১৪২৪ বঃ
৮ নভেম্বর, ২০১৭খ্রিঃ

অনুলিপি অবগতি ও প্রয়োজনীয় কার্যার্থে প্রেরণ করা হলো (জ্যেষ্ঠতার ক্রমানুসারে নয়):

- ১-১৬। কমিশনার, কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট কমিশনারেট, ঢাকা (উত্তর)/ ঢাকা (দক্ষিণ)/ ঢাকা (পূর্ব)/ ঢাকা (পশ্চিম)/ চট্টগ্রাম/ রাজশাহী/ সিলেট/ কুমিল্লা/ খুলনা/ যশোর/ রংপুর/ বৃহৎ করদাতা ইউনিট (মুসক)/ (আপীল) ঢাকা-১/ (আপীল) ঢাকা-২/ (আপীল) চট্টগ্রাম/ (আপীল) খুলনা।
- ১৭-২০। মহাপরিচালক, কাস্টমস গোয়েন্দা ও তদন্ত অধিদপ্তর, ঢাকা/ কাস্টমস রেয়াত ও প্রত্যর্পণ পরিদপ্তর, ঢাকা/ নিরীক্ষা, গোয়েন্দা ও তদন্ত অধিদপ্তর, মূল্য সংযোজন করা, ঢাকা/ কাস্টমস, এক্সাইজ ও ভ্যাট ট্রেনিং একাডেমি, চট্টগ্রাম।
- ২১-২২। কমিশনার, কাস্টমস বন্ড কমিশনারেট, ঢাকা/ চট্টগ্রাম।
- ২৩। কমিশনার, কাস্টমস মূল্যায়ন ও অভ্যন্তরীণ নিরীক্ষা কমিশনারেট, ঢাকা।
- ২৪। প্রথম সচিব (কাস্টমস নীতি), জাতীয় রাজস্ব বোর্ড, সেগুনবাগিচা, ঢাকা।
- ২৫। দ্বিতীয় সচিব (কাস্টমস নীতি), জাতীয় রাজস্ব বোর্ড, সেগুনবাগিচা, ঢাকা।
- ২৬। Proprietor, Khandakar Trade International, Dhaka.
- ২৭। ব্যক্তিগত সহকারী, সদস্য (কাস্টমস নীতি), জাতীয় রাজস্ব বোর্ড। [সদস্য মহোদয়ের সদয় অবগতির জন্য]
- ২৮। অফিস কপি/ গার্ড নথি।


০৮/১১/১৭

মোহাম্মদ তফছির উদ্দিন ভূঁঞা
সদস্য সচিব, অগ্রিম রুলিং ইউনিট
ও দ্বিতীয় সচিব

কাস্টমস: ক্লাসিফিকেশন এন্ড এ্যাডভান্স রুলিং
ই-মেইল: nbrclassification@gmail.com